立法會 Legislative Council

立法會 CB(3) 250/06-07 號文件

檔號: CB(3)/M/MM

電 話: 2869 9205

日期: 2006年12月28日

發文者 : 立法會秘書

受文者 : 立法會全體議員

2007年1月10日 立法會會議

就"非本地孕婦來港產子" 動議的議案

李國麟議員已作出預告,會在 2007年1月10日舉行的立法 會會議上,就"非本地孕婦來港產子"動議議案。現隨文件附上有關 的議案。立法會主席已指示應"按所交來的原有措辭印載"在立法會 議程上。

立法會秘書

(林鄭寶玲女士代行)

連附件

2007年1月10日(星期三) 立法會會議席上 李國麟議員就 "非本地孕婦來港產子" 提出的議案

議案措辭

"鑒於近年非本地孕婦來港產子個案以倍數激增,本港公營醫院服務不勝負荷,令本地孕婦未能獲得應有的公營醫療服務,亦對本港的醫療、人口、教育、房屋及社會福利等方面造成衝擊,本會促請政府盡快制訂可行和有效的政策及措施,重新分配公共資源,以解決非本地孕婦來港產子所產生的問題。"

(Translation)

Motion on
"Non-local pregnant women giving birth in Hong Kong"
to be moved by Dr Hon Joseph LEE Kok-long
at the Legislative Council meeting
of Wednesday, 10 January 2007

Wording of the Motion

"That, as the number of non-local pregnant women giving birth in Hong Kong has multiplied in recent years, public hospital services are so overloaded that local pregnant women are unable to receive the public health care services to which they are entitled, and Hong Kong's health care services, population, education, housing, social welfare, etc are also adversely affected, this Council urges the Government to expeditiously formulate feasible and effective policies and measures to re-allocate public resources, so as to resolve the problems brought about by non-local pregnant women giving birth in Hong Kong."